



Deutsche
Akkreditierungsstelle
D-PL-12024-02-00

Test Report Prüfbericht

Customer: ENGLISCH DEKOR Handels GmbH & Co. KG

Kunde:

Scheydgasse 29
1210 Wien
Austria

BV Order No.:

-

BV Auftrags Nr.:

Report No.:

(25424)194-580829

Berichtsnr.:

Report Version:

1

Berichtsversion:

Contact Person:

Ms. Kim Villaluz

Ansprechpartner:

Date of Order:

27.06.2024

Auftragsdatum:

Report Date:

12.07.2024

Berichtsdatum:

Sample Information Probeninformation

Testing Requirements:

Tested according to "Customer" requirements

Anforderungen:

Geprüft nach "Customer" Anforderungen

Sample Description:

Fabric sample

Probenbeschreibung:

Stoffmuster

Customer Reference:

Möbelstoff/Upholstery FR "easy"

Kundenreferenz:

Chargennr: 72097/24 C: 1Lfm

A5153/140

Sample Reception:

01.07.2024

Probeneingang:

Performance Date:

01.07.2024 - 12.07.2024

Bearbeitungszeitraum:

Sampled By:

client

Probennehmer:

Sample Type:

Fabric sample

Proben Typ:

Stoffmuster

Report No.: (25424)194-580829
Berichtsnr.:

Submitted Samples
Gelieferte Muster

No. 1



No. 2



Summary of Test Results
Zusammenfassung der Prüfergebnisse
Tested according to "Customer" requirements
Geprüft nach "Customer" Anforderungen

Tests required <i>Beauftragte Prüfungen</i>	Evaluation <i>Evaluierung</i>	Remark <i>Bemerkung</i>
Abrasion resistance <i>Scheuerbeständigkeit</i>	Pass Bestanden	



BUREAU
VERITAS



Deutsche
Akkreditierungsstelle
D-PL-12024-02-00

Report No.: (25424)194-580829
Berichtsnr.:

Tested Samples Prüflinge

Article No <i>Artikel-Nr.</i>	Sample ID <i>Probennummer</i>	Sample description	Beschreibung des Prüflings
	580829-01	Fabric - col. mint	Stoffmuster - Fb. mint

Bureau Veritas Consumer Products Services Germany GmbH
www.bureauveritas.de/cps
Phone: +49 (0)40 - 740 41 - 0

Managing Director: Sebastian Doose
VAT-No.: DE164793120
Reg.No.: Schwerin HRB 3564

Schwerin
Mettenheimer Straße 12-14, 19061 Schwerin
cps-schwerin@bureauveritas.com

Hamburg
Oehleckererring 40, 22419 Hamburg
cps-hamburg@bureauveritas.com

Türkheim
Businesspark A96, 86842 Tuerkheim
cps-tuerkheim@bureauveritas.com

Nuremberg
Thurn-und-Taxis-Str. 18, 90411 Nuremberg
cps-nuernberg@bureauveritas.com

Test Results Prüfergebnisse

Tested according to "Customer" requirements
Geprüft nach "Customer" Anforderungen

Sample Description:	Fabric - col. mint	Lab Reference No:	580829-01
Probenbeschreibung:	Stoffmuster - Fb. mint	Labor-Referenz-Nr.:	580829-01
Test Method / Standard:	Performance: Abrasion resistance, specimen breakdown: DIN EN ISO 12947-2:2017-03		
Prüfmethode / Norm:	Funktion: Scheuerbeständigkeit, Probenzerstörung: DIN EN ISO 12947-2:2017-03		
Test Location:	Parameter has been analyzed at accredited BVCPS laboratory Hamburg.		
Prüfstandort:	Parameter wurde im akkreditierten BVCPS Labor Hamburg geprüft.		
Parameter	Limit / Grenzwert	Value / Messwert	Evaluation / Evaluierung
Test performed with an abrasion load of 12 kPa <i>Prüfung durchgeführt mit einer Scheuerbelastung bei 12 kPa</i>		for Information only	No Specification <i>Keine Spezifikation</i>
Revolutions <i>Umdrehungen</i>	≥ 200000	>200000	Pass <i>Bestanden</i>
Colour change <i>Farbtonänderung</i>		Grade 4	No Specification <i>Keine Spezifikation</i>
Colour change after 5000 cycles <i>Farbtonänderung nach 5000 Zyklen</i>		Grade 5	No Specification <i>Keine Spezifikation</i>

The test results relate only to the received and tested item. Without the written consent of Bureau Veritas Consumer Products Services Germany GmbH excerpts of this report shall not be reproduced. If the standard or the customer defines no decision rule, the laboratory applies a decision rule following the "Binary Statement for Simple Acceptance Rule (w=0)" (chapter 4.2.1) of ILAC Guidelines on Decision Rules and Statements of Conformity (ILAC-G8:09/2019). The results in this test report are reported in a simplified way (et al. without measurement uncertainty).

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschließlich auf den erhaltenen und geprüften Gegenstand. Ohne schriftliche Genehmigung von Bureau Veritas Consumer Products Services Germany GmbH ist eine auszugsweise Vervielfältigung des Prüfberichts nicht gestattet. Wenn die Norm oder der Kunde keine Entscheidungsregel definiert, wendet das Prüflabor eine Entscheidungsregel in Anlehnung an die "Binäre Aussage für einfache Akzeptanzregel (w=0)" (Kapitel 4.2.1) der ILAC-Richtlinien zu Entscheidungsregeln und Konformitätserklärungen (ILAC-G8:09/2019) an. Die Ergebnisse in diesem Prüfbericht werden in vereinfachter Weise berichtet (u.a. ohne Messunsicherheit).

Tamara Freitag

Tamara Freitag
Softline Testing Specialist

No results printed beyond this point in the report

Ende der Ergebnisdarstellung



Deutsche
Akkreditierungsstelle
D-PL-12024-02-00

Report No.: (25424)194-580829
Berichtsnr.:

Detailed Method Descriptions *Detaillierte Methodenbeschreibungen*

Analysis / Test:	Performance: Abrasion resistance, specimen breakdown
Analyse / Prüfung:	Funktion: Scheuerbeständigkeit, Probenzerstörung
DIN EN ISO 12947-2, Determination of the abrasion resistance of fabrics by the martindale method, part 2: Determination of specimen breakdown	
DIN EN ISO 12947-2, Bestimmung der Scheuerbeständigkeit von textilen Flächengebilden mit dem Martindale - Verfahren, Teil 2: Bestimmung der Probenzerstörung	

Bureau Veritas Consumer Products Services Germany GmbH
www.bureauveritas.de/cps
Phone: +49 (0)40 - 740 41 - 0

Managing Director: Sebastian Doose
VAT-No.: DE164793120
Reg.No.: Schwerin HRB 3564

Schwerin
Mettenheimer Straße 12-14, 19061 Schwerin
cps-schwerin@bureauveritas.com

Hamburg
Oehleckerring 40, 22419 Hamburg
cps-hamburg@bureauveritas.com

Türkheim
Businesspark A96, 86842 Tuerkheim
cps-tuerkheim@bureauveritas.com

Nuremberg
Thurn-und-Taxis-Str. 18, 90411 Nuremberg
cps-nuernberg@bureauveritas.com